

10 anni di aqua med
Clienti portano clienti
Promozione valida fino al
29. febbraio 2012

Modulo di richiesta aqua med dive card



Dati personali:

Nome: _____ Tel.: _____
Cognome: _____ Fax: _____
Data di nascita: _____ m f E-Mail: _____
Via e numero civico: _____ Associazione, Numero: _____
Paese, CAP, Località: _____ Lingua: DE GB IT FR ES
Possiamo tenerti informati sulle notizie attuali? si no Possiamo darti del tu? si no

Scegli la tua dive card: Per ogni dive card utilizzare un modulo di richiesta diverso! I prezzi s'intendono all'anno.
 dive card basic (45,- €) dive card family (98,- €)* (con dive card professional servizi su richiesta)
 dive card professional (139,- €) travel card supplementare (25,- €)* (per partner e bambini sotto i 21 anni non sommozzatori)

*Soltanto per la dive card family o la travel card: familiari addizionali aventi lo stesso domicilio: aqua med I
Nome e cognome: _____ Data di nascita: _____
Nome e cognome: _____ Data di nascita: _____
Nome e cognome: _____ Data di nascita: _____

Si desidera l'immediata decorrenza del contratto? si* in un secondo tempo _____
*Ai sensi del § 312d III n. 2 BGB l'inizio immediato della prestazione, prima della scadenza del termine di recesso, estingue il diritto di recesso del sottoscritto.
Effettui attività subacquee per lavoro? In caso affermativo, seleziona con una croce la propria attività (in questo caso ti consigliamo una dive card professional, in modo da avere anche un'assicurazione per la responsabilità civile per le tue attività subacquee):
 Istruttore/Assistente subacqueo Fotografo/Guida subacquea
 Esperto di biologia sottomarina/Archeologo subacqueo Altro: _____

Chi ti ha consigliato aqua med?
Nome e cognome: _____ Numero del cliente: _____

Dichiarazione di consenso concernente le norme per la protezione dei dati
Con la presente dichiarazione do il mio consenso alla rilevazione, elaborazione e utilizzo dei miei dati e dei dati sulla mia salute, per l'accettazione e l'esecuzione del presente contratto, per il disbrigo e il conteggio tecnico-amministrativo da parte di aqua med, anche tramite i relativi partner di vendita, ed eventualmente per la trasmissione dei dati agli assicuratori della ACE European Group Limited e R+V Allg. Versicherungen AG. Dichiaro inoltre di essere a conoscenza delle informazioni aqua med concernenti "la protezione dei dati e l'esonero dall'obbligo del segreto professionale" presenti a retro pagina.

Data Firma

Scegli un metodo di pagamento:
 Con addebito (solo in Germania e Austria)
Intestatario: _____ Numero di conto: _____
Nome della banca: _____ Codice banca: _____
 Con carta di credito
Intestatario carta di credito: _____ Mastercard Visa
Numero della carta: _____ Valida fino a: _____
Autorizzo aqua med l'addebito in conto/ad addebitare la mia carta di credito fino a revoca, per tutta la durata del contratto.

Data Firma

Con fattura Con spese aggiuntive di 3,- € per anno.

Amministratore e direttore medico:
Marco Röschmann
Registro delle imprese commerciali HRB 20515
Pretura di Brema
P. NA.: 71 580 02250 • USt-IDNr.: DE219056749

Apotheker- und Arztbank
CAB: 300 606 01
Nr. Conto: 0 005 350 115
IBAN: DE16 3006 0601 0005 3501 15
BIC: DAAEDED3

aqua med
un marchio della Medical
Helpline Worldwide GmbH
Am Speicher XI 11
28217 Bremen • Deutschland
Tel.: +49 421 22227-10
Fax: +49 421 22227-17
info@aqua-med.eu
www.aqua-med.eu

I. Informazioni di aqua med concernenti la protezione dei dati e l'esonero dall'obbligo del segreto professionale

1. Informazione concernente l'utilizzo dei vostri dati

Per l'esecuzione del rapporto contrattuale, in particolare nel caso di una prestazione, sia noi che gli assicuratori delle prestazioni assicurative contenute nella vostra tessera, necessitiamo dei vostri dati personali. La rilevazione, elaborazione e utilizzo di tali dati sono sostanzialmente regolati dalla legge. Secondo il § 34 BDSG (Legge federale sulla protezione dei dati) potete richiedere in qualsiasi momento informazioni sui dati memorizzati concernente la vostra persona presso

Medical Helpline Worldwide GmbH & aqua med
Am Speicher XI 11 • D-28217 Breme
Tel.: +49 421 22227-10 • info@aqua-med.eu

e prendere visione della maggior parte dei dati (eccetto i dati riguardanti la salute in caso di prestazioni) sul sito customer.aqua-med.eu.

Inoltre, potete avere il diritto di fare correggere i vostri dati se questi sono errati o incompleti. Potete avere il diritto di fare cancellare o bloccare i vostri dati se la rilevazione, elaborazione o utilizzo si rivelano inammissibili o non più necessari.

2. Consenso per la rilevazione, elaborazione e utilizzo di dati/dati riguardanti la salute

La rilevazione, elaborazione e utilizzo dei vostri dati personali si attengono alla Legge federale sulla protezione dei dati (BDSG) e ad altre norme per la protezione dei dati nonché alle disposizioni speciali della legge sul contratto d'assicurazione. Le norme di comportamento del settore assicurativo tedesco precisano e completano le norme legali, in particolare per ciò che riguarda l'ambito assicurativo.

In caso di rilevazione, elaborazione o utilizzo dei vostri dati riguardanti la salute è inoltre necessario per noi o per gli assicuratori il vostro consenso concernente la protezione dei dati, salvo che i dati vengano elaborati nell'ambito di un'assicurazione contro le malattie. Inoltre, per il rilevamento o la trasmissione dei vostri dati riguardanti la salute, sia noi sia gli assicuratori in certi casi necessitiamo dell'esonero dall'obbligo del segreto professionale. Gli altri dati protetti dal § 203 StGB (codice penale tedesco) concernenti l'obbligo del segreto professionale vengono trattati come dati riguardante la salute.

Facciamo presente che la dichiarazione di consenso sul retro è indispensabile per l'esecuzione del vostro contratto presso aqua med e l'assicuratore ACE European Group Limited. In caso di mancata consegna di quest'ultima, la conclusione del contratto e la verifica dell'obbligo di adempimento degli assicuratori non sarà sostanzialmente possibile.

I vostri dati riguardanti la salute possono essere rilevati, elaborati e utilizzati, in quanto necessari per l'esecuzione del contratto, in particolare per la fornitura di prestazioni assistenziali in caso di emergenza, verifica di un obbligo di adempimento, impedimento di abuso dell'assicurazione.

3. Consenso per la trasmissione dei vostri dati riguardanti la salute tramite aqua med e l'assicuratore

Nei seguenti casi, durante l'esecuzione del vostro contratto, può avvenire una trasmissione dei dati riguardanti la salute: all'assicuratore ACE European Group Limited in caso di incidenti e nei casi di prestazione nell'ambito assicurativo contro le malattie durante viaggi all'estero 1) se nel gruppo della ACE European Group Limited determinati procedimenti lavorativi vengono evasi centralmente presso un'altra azienda del gruppo, 2) se i dati riguardanti la salute vengono scambiati con altri assicuratori con i quali avete stipulato contratti o presentato domanda, 3) se i dati riguardanti la salute vengono scambiati con altri istituti di riassicurazioni, 4) se i mandatarci con obbligo di attenersi alle nostre disposizioni vengono incaricati per l'elaborazione dei dati oppure 5) se i prestatori di servizi vengono consultati per adempimenti responsabili di compiti di elaborazione dei dati o altri compiti. Qualora dovesse avvenire uno scambio di dati con altri assicuratori, l'assicuratore in questione provvederà ad informarvi direttamente nei singoli casi.

4. Verifica dell'obbligo di adempimento

5. Per l'esecuzione di prestazioni assistenziali aqua med e per la verifica dell'obbligo di adempimento da parte degli assicuratori può essere necessario che aqua med oppure l'assicuratore ACE European Group Limited debbano verificare le vostre dichiarazioni riguardo alle condizioni di salute fatte per motivare le vostre richieste o risultanti dai documenti presentati (p.e. fatture, prescrizioni, perizie) ovvero dalle comunicazioni di un medico o di persona appartenente alla categoria professionale paramedica. Ciò avviene solo se necessario e se voi acconsentite alla rilevazione dei dati, esonerando dall'obbligo del segreto professionale gli operatori che dispongono di tali dati. Tale dichiarazione può essere fatta da voi, nei singoli casi, anche in un secondo tempo.

II. Indicazioni importanti:

Il modulo di richiesta vale per i sommozzatori residenti nell'UE o in

Svizzera. La lingua utilizzata per il contratto è il tedesco, la moneta convenuta è l'Euro. Il diritto applicabile è quello della Repubblica federale di Germania, con esclusione della Convenzione ONU sui contratti di vendita internazionale di merci.

Il contratto sarà valido alla ricezione della domanda presso la nostra sede, a meno che non venga indicata una data d'inizio successiva. La durata è di 1 anno e si proroga rispettivamente di un ulteriore anno, se il recesso non è ci è pervenuto per iscritto due settimane prima della scadenza del contratto.

Se intendete pagare tramite bonifico al posto dell'addebito o carta di credito, si calcola una spesa supplementare pari a 3 € l'anno. Se il pagamento non avviene entro 10 giorni o non è possibile l'incasso bancario o della carta di credito a causa di una mancanza di copertura o dichiarazioni errate, il diritto alla prestazione si estingue fino al completo pagamento, includendo 10 € di spese amministrative.

I cambiamenti d'indirizzo vanno comunicati immediatamente. Il presente contratto è basato sulle condizioni di polizza scaricabili da internet (www.aqua-med.eu) oppure da richiedere direttamente a noi.

(Ultimo aggiornamento 01/2010)

III. Diritto di recesso del cliente (consumatore) in termini di vendita a distanza

1. Ai sensi del § 355 BGB (codice civile tedesco), se il committente è consumatore, alla consegna o a prestazione avvenuta ha diritto, nei termini della legge per la vendita a distanza (§ 312b comma 1 BGB), al recesso dal contratto. Il consumatore può recedere dal contratto entro 14 giorni senza fornirne motivazione, dandone comunicazione scritta (p.e. per lettera, fax o via e-mail), oppure rispedito la merce al mittente, se questa è stata consegnata prima della scadenza del termine. Qualora il presente avvertimento dovesse pervenire per la prima volta dopo la stipulazione del contratto, il termine per esercitare il recesso sarà pari a un mese. Il termine decorre dal ricevimento del presente avvertimento in forma scritta e comunque, in caso di contratti da concludere per iscritto, non prima che siano messi a disposizione anche un documento contrattuale, la richiesta scritta del consumatore o una copia di essa o del documento contrattuale. In caso di una prestazione di servizio, il termine decorrerà non prima della stipulazione del contratto e non prima che la merce sia pervenuta al destinatario (se si tratta di fornitura periodica di merci dello stesso tipo, non prima dell'arrivo della prima consegna parziale) e non prima dell'adempimento dei nostri obblighi di informazione ai sensi dell'art. 246 § 2 in combinato disposto con il § 1 comma 1 e 2 EGBGB (disposizioni introduttive al codice civile tedesco) nonché dell'adempimento dei nostri obblighi ai sensi del § 312e comma 1 frase 1 BGB (codice civile tedesco) in combinato disposto con l'art. 246 § 3 EGBGB. Per la salvaguardia del termine per il recesso è sufficiente l'invio in tempo utile del recesso che deve pervenire all'indirizzo del venditore.

2. Il diritto di recesso menzionato al punto 1, salvo altre disposizioni di legge, non è applicabile ai contratti di vendita a distanza nei seguenti casi:

- per la fornitura di merci prodotte secondo le indicazioni specifiche del cliente o create appositamente su misura per le sue esigenze personali, ovvero per le merci le cui caratteristiche non siano adatte alla riconsegna o per le merci deperibili o scadute,

- per merci acquistate tramite vendita all'asta (§ 156 BGB).

3. In caso di valido recesso, le prestazioni ricevute da ambo le parti devono essere restituite, così come gli eventuali utili correlati (p.e. interessi). Qualora il committente non fosse in grado di restituire la prestazione ricevuta, ovvero la restituisse solo in parte o in uno stato di deterioramento, egli è tenuto al risarcimento del valore della prestazione. Tale disposizione non si applica tuttavia in merito alla cessione di cose, il cui deterioramento sia da imputare esclusivamente alla loro ispezione (come sarebbe possibile per un acquisto in un negozio). Per deterioramenti provocati dalla regolare utilizzazione non è previsto il risarcimento del valore della cosa.

4. Le merci idonee alla spedizione per pacco postale possono essere respinte a nostro rischio e pericolo. Il committente è tenuto a sostenere le spese di spedizione qualora la merce da lui ricevuta corrisponda a quella da lui ordinata e il prezzo della merce da rispedito non superi il valore di 40 Euro o se, in caso di valore superiore, il committente, al momento del recesso non abbia ancora eseguito la controprestazione o il pagamento rateale come da contratto. In tutti gli altri casi la spedizione sarà gratuita. La merce che non può essere spedita per pacco postale verrà ritirata al domicilio del committente.

5. Per i contratti di vendita a distanza in materia di prestazione di servizi, il diritto di recesso del committente si estingue in anticipo, ove per espresso desiderio del committente l'adempimento del contratto sia avvenuto integralmente da entrambe le parti, prima che il committente abbia esercitato il suo diritto di recesso.